



In Koop. mit - Em coop. com
AG Brasilien bei AbL,
Assesoar, Eine Welt Netz
NRW und FUGe Hamm



Genug für alle – Welternährung nachhaltig gestalten - Landeskonzferenz NRW 2023

Brasilien/Deutschland, 17.03.2023

Forum - Fórum (17-18.15 Uhr / 13.00-14.45 hs horário no Brasil)

Saatgutvielfalt erhalten - Biodiversidade e sementes

- 17.00 Uhr **Begrüßung** - Bem vind@s: Martina Kiel, Eine Welt Netz NRW und AG-Brasilien
(**Übersetzung** - Tradução: Guilherme Miranda, AG-Brasilien bei AbL)
- 17.05 Uhr **Vorstellungsrunde** - Apresentação d@s participantes: Marcos A. da Costa Melo, Interkulturpromotor/FUGe Hamm
- 17.10 Uhr **Kurzzvorstellung der AG Brasilien** – Apresentação curta do Grupo de trabalho Brasil/AbL: Uwe Hartmeier
- 17.15 Uhr **Vortrag** - Palestra: Janete Rosane Fabro, **Agrarwissenschaftlerin** - Agrônoma
Was macht Assesoar? - O que faz a Assesoar?
(Verband für Studien, Orientierung und Beratung für den ländlichen Raum)
Agrarökologie, Vermarktung, Fortbildung, Beratung, Saatgut, politische Arbeit, etc.
Agroecologia, marketing, treinamento, consultas, banco de sementes, trabalho político, etc.
Saatgutvielfalt erhalten - Biodiversidade e sementes
- 17.50 Uhr **Fragen aus dem Publikum** - Perguntas d@s participantes
zusammengetragen von - por Guilherme Miranda, AG-Brasilien bei AbL + Marcos A. da Costa Melo
- 18.15 Uhr **Ende des Forums** - Fim do fórum



ASSESOAR

Associação de Estudos, Orientação e Assistência Rural

Verband für Studien, Orientierung und Beratung im ländlichen Raum

Janete Rosane Fabro

Agrônoma e assessora técnica para agroecologia

Agrarwissenschaftlerin und Fachberaterin für Agrarökologie



Biodiversidade e sementes



A Assesoar trabalha em três grandes linhas de ação: Educação Pública, Formação Política e Agroecologia

Assesoar arbeitet in drei Hauptbereichen: öffentliche Bildung, politische Bildung und Agrarökologie





Ação da Assesoar na Agroecologia

Aktion von Assesoar im Bereich Agrarökologie



Todas as suas ações são interligadas e vão desde a busca por tecnologias sociais que minimizem o trabalho e maximizem os recursos naturais, redução do uso de agrotóxicos e autonomia das famílias

Alle Maßnahmen sind miteinander verknüpft und reichen von der Suche nach Technologien, die den Arbeitsaufwand minimieren und die natürlichen Ressourcen maximieren, über die Reduzierung des Einsatzes von Pflanzenschutzmitteln bis hin zur Stärkung der Familien.





Silos Secadores e Armazenadores
Trocknungs- und Lagersilos

**Desde o princípio a Assesoar,
desenvolve ações para manter a
biodiversidade e permitir a
autonomia das famílias**

Von Anfang an
hat Assesoar
Maßnahmen
entwickelt, um
die biologische
Vielfalt zu
erhalten und
die Autonomie
der Familien
zu gewährleisten.



Multiplicação de sementes on farm e casa das sementes familiar

Vermehrung von Saatgut auf dem Hof und im Saatguthaus der Familie





Casas das Sementes da Família Miola
Saatguthäuser der Familie Miola



**Francisco Beltrão, 2004, primeira Festa
Regional das Sementes:
Garantir a Reprodução da Vida**

Francisco Beltrão, 2004, erstes regionales
Saatgutfestival:
Die Vermehrung des Lebens garantieren



XVII Festa Regional das Sementes

Sementes Crioulas: Resistindo,
Partilhando
e Preservando

14 de julho de 2022

LOCAL:

Associação dos servidores públicos
municipais de
Mangueirinha

Traga alimentos para
Ação de Solidariedade



Realização: Fórum Regional das Organizações e Movimentos sociais do campo e da cidade.

Apoio:





Neste ano comemoraremos a 18º Festa Regional das Sementes

Dieses Jahr feiern wir das
18. regionale Saatgutfestival



As sementes são patrimônio da humanidade e direito fundamental para a manutenção da vida!



Das Saatgut ist das Erbe der Menschheit und ein Grundrecht zur Erhaltung des Lebens!



Criação da Rede Sementes da Agroecologia, na Assesoar em 2015

Gründung des Netzwerks für agroökologisches Saatgut bei Assesoar im Jahr 2015





Distribuição de sementes no período da pandemia Saatgutverteilung während der Pandemiezeit





É fundamental mantermos nossas sementes, elas são a garantia da produção de alimentos saudáveis e de manutenção das famílias na agricultura

Es ist wichtig, unser Saatgut zu bewahren, denn es ist die Garantie für eine gesunde Nahrungsmittelproduktion und für das Überleben der Familien in der Landwirtschaft.



Obrigada!!!

Vielen Dank!!!

Janete Rosane Fabro

assesoar@assesoar.org.br

<https://assesoar.org.br>